

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΟΝ ΤΡΟΠΟ ΣΥΜΠΛΗΡΩΣΗΣ ΤΟΥ ΥΠΟΔΕΙΓΜΑΤΟΣ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟΥ ΒΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ

Το παρόν έγγραφο σχεδιάστηκε ως έγγραφο εργασίας των υπηρεσιών της ΓΔ AGRI. Εκπονήθηκε σε συνεργασία με τα κράτη μέλη. Σκοπός του δεν είναι να παραγάγει νομικώς δεσμευτικά αποτελέσματα και, εκ της φύσεώς του, δεν θίγει μέτρα που λαμβάνονται από την Επιτροπή ή από κράτος μέλος στο πλαίσιο της εφαρμογής του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848, ούτε νομολογία που έχει αναπτυχθεί σχετικά με τις εν λόγω διατάξεις.

Σκοπός του παρόντος εγγράφου είναι να παράσχει μια κοινή προσέγγιση για τις αρμόδιες αρχές ή, κατά περίπτωση, τις αρχές ελέγχου ή τους φορείς ελέγχου όσον αφορά τη συμπλήρωση του πιστοποιητικού επιχείρησης ή ομάδας επιχειρήσεων βιολογικής παραγωγής που προβλέπεται στο παράρτημα VI του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848¹.

Οδηγίες για τη συμπλήρωση των υποχρεωτικών και των προαιρετικών μερών του υποδείγματος πιστοποιητικού που παρατίθεται στο παράρτημα VI του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848 και αναφέρεται στο άρθρο 35 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848.

Μέρος I

Το μέρος αυτό είναι υποχρεωτικό. Οι αρμόδιες αρχές ή, κατά περίπτωση, οι αρχές ελέγχου ή οι φορείς ελέγχου συμπληρώνουν τις πληροφορίες σε κάθε θέση του μέρους I του πιστοποιητικού.

- Θέση 1:** Αριθμός εγγράφου: μοναδικός κωδικός του πιστοποιητικού.
- Θέση 2:** Επιλέξτε, ανάλογα με την περίπτωση, εάν το πιστοποιητικό εκδίδεται για επιχείρηση ή ομάδα επιχειρήσεων.
- Θέση 3:** Επωνυμία και διεύθυνση, συμπεριλαμβανομένης της χώρας, της επιχείρησης ή της ομάδας επιχειρήσεων.
- Θέση 4:** Ονομασία και διεύθυνση της αρμόδιας αρχής ή, κατά περίπτωση, της αρχής ελέγχου ή του φορέα ελέγχου της επιχείρησης ή της ομάδας επιχειρήσεων και κωδικός αριθμός στην περίπτωση αρχής ελέγχου ή φορέα ελέγχου σύμφωνα με το παράρτημα V σημείο 2 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848.
- Θέση 5:** Δραστηριότητα/-ες της επιχείρησης ή της ομάδας επιχειρήσεων: περιπτώσεις στις οποίες πρέπει να αναφέρεται μια δραστηριότητα:

¹ Κανονισμός (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Μαΐου 2018, για τη βιολογική παραγωγή και την επισήμανση των βιολογικών προϊόντων και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 834/2007 του Συμβουλίου (ΕΕ L 150 της 14.6.2018, σ. 1).

	Ορισμοί	Περιπτώσεις στις οποίες πρέπει να αναφέρεται η δραστηριότητα:
Παραγωγή	<p>Παραγωγή σε «εκμετάλλευση», όπως αναφέρεται στο άρθρο 3 σημείο 8) του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848, συμπεριλαμβανομένης της παραγωγής μανιταριών, φυκών και της συλλογής άγριων φυτών, φυκών και μανιταριών.</p> <p><i>«εκμετάλλευση»: όλες οι μονάδες παραγωγής που λειτουργούν υπό ενιαία διαχείριση με στόχο την παραγωγή ζώντων ή αμεταποίητων γεωργικών προϊόντων, συμπεριλαμβανομένων προϊόντων προερχόμενων από την υδατοκαλλιέργεια και τη μελισσοκομία, όπως αναφέρεται στο άρθρο 2 παράγραφος 1 στοιχείο α) ή προϊόντων που παρατίθενται στο παράρτημα Ι, με εξαίρεση τα αιθέρια έλαια και τη μαγιά.</i></p>	<p>Η επιχείρηση ασκεί δραστηριότητα «παραγωγής».</p>
Παρασκευή	<p>Παρασκευή όπως αναφέρεται στο άρθρο 3 σημείο 44) του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848 (αυτό ισχύει και για την παραγωγή αιθέριων ελαίων και μαγιάς)</p> <p><i>«παρασκευή»: οι εργασίες διατήρησης ή μεταποίησης βιολογικών ή υπό μετατροπή προϊόντων, ή κάθε άλλη εργασία που πραγματοποιείται σε αμεταποίητο προϊόν χωρίς την τροποποίηση του αρχικού προϊόντος, συμπεριλαμβανομένων της σφαγής, του τεμαχισμού, του καθαρισμού ή της άλεσης, καθώς και της συσκευασίας, της επισήμανσης ή των μεταβολών στη σχετική με τη βιολογική παραγωγή επισήμανση.</i></p>	<p>Η επιχείρηση ασκεί δραστηριότητα «παρασκευής».</p>
Διανομή / Διάθεση στην αγορά	<p>Διανομή βιολογικών ή υπό μετατροπή προϊόντων, συμπεριλαμβανομένης της συλλογής και μεταφοράς των εν λόγω προϊόντων και/ή της διάθεσής τους στην αγορά, όπως ορίζεται στο άρθρο 3 σημείο 48) του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848.</p> <p><i>«διάθεση στην αγορά»: η κατοχή τροφίμων ή ζωοτροφών με σκοπό την πώληση, συμπεριλαμβανομένης της προσφοράς για πώληση ή οποιασδήποτε άλλης μορφής μεταβίβασης είτε αυτή γίνεται δωρεάν είτε όχι, και η ίδια η πώληση, η διανομή ή οι άλλες μορφές μεταβίβασης.</i></p> <p>Σημ.: η δραστηριότητα «διάθεσης στην αγορά» βιολογικών ή υπό μετατροπή προϊόντων περιλαμβάνει τη χονδρική, λιανική και επιγραμμική πώληση.</p>	<p>Η επιχείρηση διανέμει και/ή διαθέτει στην αγορά βιολογικά ή υπό μετατροπή προϊόντα που δεν παράγονται ούτε παρασκευάζονται από την επιχείρηση.</p>

Αποθήκευση	Αποθήκευση βιολογικών ή υπό μετατροπή προϊόντων	Η επιχείρηση αποθηκεύει βιολογικά ή υπό μετατροπή προϊόντα που δεν παράγονται ούτε παρασκευάζονται από την επιχείρηση ² .
Εισαγωγή	Εισαγωγή βιολογικών ή υπό μετατροπή προϊόντων από τρίτη χώρα στην Ένωση	Η επιχείρηση ασκεί δραστηριότητα «εισαγωγής».
Εξαγωγή	Εξαγωγή βιολογικών ή υπό μετατροπή προϊόντων από την Ένωση σε τρίτη χώρα	Η επιχείρηση ασκεί δραστηριότητα «εξαγωγής».

Εκτός από τις ανωτέρω περιπτώσεις στις οποίες αναφέρεται η δραστηριότητα, η σχετική δραστηριότητα πρέπει να αναφέρεται επίσης στις περιπτώσεις που περιγράφονται κατωτέρω:

- Η επιχείρηση ασκεί τη δραστηριότητα ως υπεργολάβος για άλλη επιχείρηση και αναλαμβάνει την ευθύνη όσον αφορά τη βιολογική παραγωγή σύμφωνα με το άρθρο 34 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848.
- Η επιχείρηση έχει αναθέσει υπεργολαβικά τη δραστηριότητα σε τρίτο μέρος, αλλά παραμένει υπεύθυνη όσον αφορά τη βιολογική παραγωγή και δεν έχει μεταβιβάσει την εν λόγω ευθύνη στο τρίτο μέρος σύμφωνα με το άρθρο 34 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848.

Θέση 6: Στη θέση αυτή αναφέρονται οι κατηγορίες προϊόντων που αναφέρονται στο άρθρο 35 παράγραφος 7 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848 και η μέθοδος παραγωγής τους. Υπάρχει δυνατότητα για περισσότερες από μία καταχωρίσεις.

- Για τις κατηγορίες προϊόντων α), β) και γ):

Στην περίπτωση της δραστηριότητας «παραγωγή», αναφέρετε τη σχετική κατηγορία προϊόντων και αν η επιχείρηση εφαρμόζει στην εκμετάλλευσή της τις ακόλουθες μεθόδους παραγωγής:

- βιολογική παραγωγή εκτός της περιόδου μετατροπής
- παραγωγή κατά την περίοδο μετατροπής
- βιολογική παραγωγή με μη βιολογική παραγωγή (δυνάμει του άρθρου 9 παράγραφος 7 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848)

Στις περιπτώσεις των δραστηριοτήτων «παρασκευή», «διανομή», «αποθήκευση», «εισαγωγή», «εξαγωγή» ή «διάθεση στην αγορά», αναφέρετε τη σχετική κατηγορία προϊόντων και αν η επιχείρηση ασκεί τις εν λόγω δραστηριότητες σε προϊόντα που προέρχονται από:

- βιολογική παραγωγή εκτός της περιόδου μετατροπής
- παραγωγή κατά την περίοδο μετατροπής
- βιολογική παραγωγή με μη βιολογική παραγωγή
- για τις κατηγορίες προϊόντων δ), ε), στ) και ζ):

² Στις ακόλουθες περιπτώσεις, δεν χρειάζεται να αναφέρεται η δραστηριότητα «αποθήκευσης»: αποθήκευση εισροών (π.χ. λιπάσματα ή φυτοπροστατευτικά προϊόντα σε περίπτωση φυτικής παραγωγής, ή ζωοτροφές σε περίπτωση ζωικής παραγωγής κ.λπ.) ή αποθήκευση συστατικών (π.χ. αλεύρι, αλάτι, μαγιά για την παραγωγή άρτου κ.λπ. σε περίπτωση μεταποίησης).

Στην περίπτωση της δραστηριότητας «παραγωγή», αναφέρετε τη σχετική κατηγορία προϊόντων και αν η επιχείρηση εφαρμόζει στην εκμετάλλευσή της τις ακόλουθες μεθόδους παραγωγής:

- παραγωγή βιολογικών προϊόντων
- παραγωγή προϊόντων υπό μετατροπή
- βιολογική παραγωγή με μη βιολογική παραγωγή (δυνάμει του άρθρου 9 παράγραφος 7 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848)

Στις περιπτώσεις των δραστηριοτήτων «παρασκευή», «διανομή», «αποθήκευση», «εισαγωγή», «εξαγωγή» ή «διάθεση στην αγορά», αναφέρετε τη σχετική κατηγορία προϊόντων και αν η επιχείρηση ασκεί τις εν λόγω δραστηριότητες σε προϊόντα που προέρχονται από:

- παραγωγή βιολογικών προϊόντων
- παραγωγή προϊόντων υπό μετατροπή
- βιολογική παραγωγή με μη βιολογική παραγωγή

Σημ.: Μολονότι στον τίτλο γίνεται αναφορά σε «κατηγορίες προϊόντων», η θέση 6 παρέχει αποκλειστικά πληροφορίες σχετικά με τις μεθόδους παραγωγής που χρησιμοποιούνται για τις κατηγορίες προϊόντων. Δεν παρέχει καμία εγγύηση ότι τα προϊόντα των εν λόγω κατηγοριών μπορούν να διατεθούν στην αγορά ως βιολογικά ή υπό μετατροπή. Για παράδειγμα, τα προϊόντα από «ζώα και αμεταποίητα ζωικά προϊόντα» και «αμεταποίητα προϊόντα υδατοκαλλιέργειας» με μέθοδο παραγωγής «παραγωγή κατά τη διάρκεια της περιόδου μετατροπής» δεν μπορούν να επισημαίνονται ως «υπό μετατροπή» σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848.

Άρθρο 10 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848:

«Τα προϊόντα που παράγονται κατά την περίοδο μετατροπής δεν διατίθενται στην αγορά ως βιολογικά προϊόντα ούτε ως προϊόντα υπό μετατροπή. Ωστόσο, τα ακόλουθα προϊόντα που παράγονται κατά τη διάρκεια της περιόδου μετατροπής και σε συμμόρφωση προς την παράγραφο 1 μπορούν να διατεθούν στο εμπόριο ως προϊόντα υπό μετατροπή:

- α) φυτικό αναπαραγωγικό υλικό, υπό την προϋπόθεση ότι έχει τηρηθεί περίοδος μετατροπής τουλάχιστον 12 μηνών·*
- β) τρόφιμα φυτικής προέλευσης και ζωοτροφές φυτικής προέλευσης υπό τον όρο το προϊόν να περιέχει μόνο ένα συστατικό γεωργικής καλλιέργειας, και υπό τον όρο να έχει τηρηθεί περίοδος μετατροπής τουλάχιστον 12 μηνών πριν από τη συγκομιδή.»*

Θέση 7: Ημερομηνία, τόπος, όνομα και υπογραφή του εξουσιοδοτημένου προσώπου της αρμόδιας αρχής ή, κατά περίπτωση, της αρχής ελέγχου ή του φορέα ελέγχου της θέσης 4, που πιστοποιεί ότι η επιχείρηση ή η ομάδα επιχειρήσεων που αναφέρεται στη θέση 3 συμμορφώνεται με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848.

Θέση 8: Αναφέρετε τις ημερομηνίες της διάρκειας ισχύος του πιστοποιητικού.

Θέση 9: Κατάλογος των μελών της ομάδας επιχειρήσεων (ισχύει μόνο για ομάδα επιχειρήσεων): κατάλογος των μελών της ομάδας επιχειρήσεων, ο οποίος θα πρέπει να επικαιροποιείται και να είναι σύμφωνος με τον κατάλογο των μελών των ομάδων επιχειρήσεων που καταρτίστηκε από τον διαχειριστή του ΣΕΕ σύμφωνα με το άρθρο 36 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848. Αναφέρετε το όνομα του μέλους και τη διεύθυνση ή άλλη μορφή ταυτοποίησης μέλους, η οποία μπορεί να είναι γεωντοπισμός, μοναδικός κωδικός ή οποιαδήποτε άλλη αξιόπιστη μέθοδος ταυτοποίησης.

Μέρος II

Το μέρος αυτό είναι προαιρετικό. Οι αρμόδιες αρχές ή, κατά περίπτωση, οι αρχές ελέγχου ή οι φορείς ελέγχου μπορούν να συμπληρώσουν εθελοντικά τις πληροφορίες σε μία ή περισσότερες από τις θέσεις του μέρους II του πιστοποιητικού.

- Θέση 1:** Κατάλογος προϊόντων: να αναφερθεί για κάθε προϊόν η ονομασία του προϊόντος και/ή ο κωδικός της συνδυασμένης ονοματολογίας (ΣΟ), όπως αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου³ που περιλαμβάνει το σχετικό προϊόν. Να συμπεριληφθούν μόνο τα προϊόντα για τα οποία μπορούν να χρησιμοποιηθούν οι όροι που αναφέρονται στη βιολογική παραγωγή σύμφωνα με το άρθρο 30 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848. Για τα μεταποιημένα τρόφιμα και τις μεταποιημένες ζωοτροφές μπορούν να συμπεριληφθούν μόνο τα προϊόντα που συμμορφώνονται με το άρθρο 30 παράγραφος 5 στοιχείο α) και το άρθρο 30 παράγραφος 6 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848.
- Θέση 2:** Ποσότητα προϊόντων: να αναφερθεί για κάθε προϊόν η ονομασία του προϊόντος και/ή ο κωδικός της συνδυασμένης ονοματολογίας (ΣΟ), όπως αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87³ του Συμβουλίου που περιλαμβάνει το σχετικό προϊόν. Να συμπεριληφθούν μόνο τα προϊόντα για τα οποία μπορούν να χρησιμοποιηθούν οι όροι που αναφέρονται στη βιολογική παραγωγή σύμφωνα με το άρθρο 30 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848 και η εκτιμώμενη ποσότητα εκφρασμένη σε κατάλληλες μονάδες (χιλιόγραμμα, λίτρα ή αριθμός μονάδων). Για τα μεταποιημένα τρόφιμα και τις μεταποιημένες ζωοτροφές μπορούν να συμπεριληφθούν μόνο τα προϊόντα που συμμορφώνονται με το άρθρο 30 παράγραφος 5 στοιχείο α) και το άρθρο 30 παράγραφος 6 του κανονισμού 2018/848. Η εκτίμηση της ποσότητας γίνεται με βάση την περίοδο ισχύος του πιστοποιητικού.
- Θέση 3:** Πληροφορίες για τη γη: η έκταση σε εκτάρια που χρησιμοποιήθηκε για το προϊόν· να διευκρινιστεί αν το/τα προϊόν/-τα είναι βιολογικό/-ά, υπό μετατροπή ή μη βιολογικό/-ά.
- Θέση 4:** Κατάλογος των εγκαταστάσεων ή μονάδων: κάθε εγκατάσταση ή μονάδα της επιχείρησης ή της ομάδας επιχειρήσεων, με τη διεύθυνση ή τον γεωενοτοπισμό και περιγραφή της δραστηριότητας που αναφέρεται στο μέρος I σημείο 5 του παρόντος πιστοποιητικού.
- Θέση 5:** Περιγραφή της δραστηριότητας που αναφέρεται στο μέρος I σημείο 5 του πιστοποιητικού σε περίπτωση δραστηριοτήτων που ασκούνται από την επιχείρηση και στοιχεία κατά πόσον οι δραστηριότητες ασκούνται για ίδιο σκοπό ή στο πλαίσιο υπεργολαβίας για λογαριασμό άλλης επιχείρησης, ενώ ο υπεργολάβος παραμένει υπεύθυνος για τη δραστηριότητα ή τις δραστηριότητες που ασκείται/-ούνται.
- Θέση 6:** Περιγραφή της δραστηριότητας που αναφέρεται στο μέρος I σημείο 5 του πιστοποιητικού σε περίπτωση δραστηριοτήτων που έχουν ανατεθεί υπεργολαβικά, στην οποία διευκρινίζεται εάν η επιχείρηση ή η ομάδα επιχειρήσεων του μέρους I θέση 3 παραμένει υπεύθυνη για την υπεργολαβικά ανατεθειμένη δραστηριότητα ή έχει μεταβιβάσει την ευθύνη στον υπεργολάβο σύμφωνα με το άρθρο 34 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848.
- Θέση 7:** Ονομασία, διεύθυνση και περιγραφή της δραστηριότητας που εκτελούν οι υπεργολάβοι για την επιχείρηση ή την ομάδα επιχειρήσεων που αναφέρεται στο μέρος I θέση 3 σύμφωνα με το άρθρο 34 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/848, για την οποία η ενδιαφερόμενη

³ Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1987, για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (ΕΕ L 256 της 7.9.1987, σ. 1)

επιχείρηση ή ομάδα επιχειρήσεων παραμένει υπεύθυνη όσον αφορά τη βιολογική παραγωγή και για την οποία δεν έχει μεταβιβάσει την εν λόγω ευθύνη στον υπεργολάβο.

Θέση 8: Πληροφορίες σχετικά με τη διαπίστευση του φορέα ελέγχου που αναφέρεται στο μέρος I θέση 4, συμπεριλαμβανομένων της ονομασίας του οργανισμού διαπίστευσης και του συνδέσμου προς τον δικτυακό τόπο του πιστοποιητικού διαπίστευσης.

Θέση 9: Κάθε άλλη πληροφορία που θεωρείται σχετική από την αρμόδια αρχή ή, κατά περίπτωση, από την αρχή ελέγχου ή τον φορέα ελέγχου που εκδίδει το πιστοποιητικό.